

Pinasimpleng Edisyon Paraan ng Pagbubukod at Pagtatapon ng Recyclables at Basura sa Nerima-ku Listahan ng Araw ng Pangungolekta ayon sa Rehiyon

Lugar			Burnable	Non-burnable	Plastik Papel	Barbasagin	PET bottles
A	Asahicho	Toei Hikarigaoka Dai-ichiApartments	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Mye	Huw
		At iba pang mga pook	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Lun	Lun
	Asahigaoka		Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mar	Mar
D	Doshida		Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Lun	Lun
F	Fujimidai		Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Mar	Mar
H	Hayamiya	1 to 3 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Lun	Bye	Bye	Bye
		4 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Bye	Bye
	Hazawa		Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mar	Mar
	Heiwadai	1・3 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Mye	Mye
		2・4 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Mye	Mye
	Higashioizumi	1-3・5 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Lun	Bye	Lun	Lun
		4 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Lun	Lun
		6・7 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Lun	Lun
	Hikarigaoka	1 chome 1 ban, #1	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Mar	Huw
		1 chome 2 ban, #2; 2 chome 9 ban	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Lun	Huw
		1 chome 3 ban, #3; 2 chome 4 ban	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Mar	Huw
		1 chome 6 ban; 2 chome 2 ban	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Lun	Huw
		2 chome 7・8 ban	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Mar	Huw
		2 chome 10 ban; 3 chome 9 ban, #1・2	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Lun	Huw
		3 chome 3 ban, #1-4	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Huw	Huw
		3 chome 3 ban, #5-9	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Bye	Huw
		3 chome 7 ban	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Bye	Huw
		3 chome 8 ban	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Huw	Huw
		3 chome 9 ban #3	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Lun	Huw
		5 chome 2 ban	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Mye	Huw
		5 chome 5 ban	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Mye	Huw
		5 chome 6 ban; 6 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Mye	Huw
		7 chome 3 ban, #1・2・6・7	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
		7 chome 3 ban, #3・4	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Huw	Huw
		7 chome 6 ban, #1-3; 7 ban	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Sab	Huw
		7 chome 6 ban, #5-19	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Sab	Huw
		7 chome 8 ban	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Sab	Huw
	Hikawadai		Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Mye	Mye
K	Kamishakujii	1 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Sab	Sab
		2-4 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Sab	Sab
	Kamishakujiiminamicho		Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Huw	Huw
	Kasugacho		Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Bye	Bye
	Kitamachi	1-3 chome, 5-8 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Mye	Mye
		Housing buildings A-F, Nerimakitamachi 2 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Huw	Lun	Mye	Mye
		4 chome (JGSDF Residence)	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Lun	Bye	Mye

Lugar			Burnable	Non-burnable	Plastik Papel	Barbasagin	PET bottles
K	Kotakecho		Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mar	Mar
	Kouyama		Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Huw	Huw
M	Miharadai	1・3 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Mye	Mye
		2 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mye	Mye
	Minamioizumi	1・3・4 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Lun	Lun
		2 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Lun	Lun
		5・6 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Lun	Lun
	Minamitanaka		Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Mar	Mar
N	Nakamura	1・2 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
		3 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Huw	Huw
	Nakamurakita	1・2 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
		3・4 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Huw	Huw
	Nakamuraminami	1・2 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
		3 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Huw	Huw
	Nerima	1 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Huw	Huw
		2-4 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Lun	Bye	Huw	Huw
	Nishiki		Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Mye	Mye
	Nishioizumi	1-3 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Bye	Bye
		4-6 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Bye	Bye
	Nishioizumimachi		Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Bye	Bye
	Nukui	1 to 4 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Lun	Lun
		5 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Lun	Lun
	Oizumi Gakuencho	1 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Lun	Bye	Bye	Bye
		2・3 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Huw	Bye	Bye	Bye
		4-7 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Bye	Bye
		8・9 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Bye	Bye
	Oizumimachi	1-4 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mye	Mye
		5・6 chome	Mye-Sab	Ika-2-4 Lun	Bye	Mye	Mye
	Sakaecho		Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mar	Mar
	Sakuradai		Mye-Sab	Ika-1-3 Huw	Mar	Mar	Mar
	Sekimachihigashi	1 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Huw	Huw
		2 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Huw	Huw

Araw ng pangungulekta ng di-nasusunog na basura (2 beses kada buwan)

Lin	Lun	Mar	Mye	Huw	Bye	Sab
			1	2	3	4
				Ika-1 beses		
5	6	7	8	9	10	11
	Ika-1 beses			Ika-2 beses		
12	13	14	15	16	17	18
	Ika-2 beses			Ika-3 beses		
19	20	21	22	23	24	25
	Ika-3 beses			Ika-4 na beses		
26	27	28	29	30	31	
	Ika-4 na beses					

Araw ng pangungulekta ng di-nasusunog na basura ay 2 beses kada buwan.

- Ang“ika-1 at ika-3 Lunes” ay nangangahulugang ang una at ikatlong Lunes ng buwan, at ang“ika-2 at ika-4 na Lunes” ay nangangahulugang ang ikalawa at ikaapat na Lunes ng buwan.
- Walang koleksyon ng di-nasusunog na basura sa“ikalimang beses”.
- Halimbawa, sa kalendaryo sa kaliwa, kung ang koleksyon ng di-nasusunog na basura ay sa ika-1 at ika-3 Lunes, ang ika-6 at ika-20 ang mga araw ng koleksyon.
- * Mula ika-29 hanggang ika-31 ay itinuturing na“ikalimang beses”, kaya walang koleksyon ng di-nasusunog na basura.

Lugar			Burnable	Non-burnable	Plastik Papel	Barbasagin	PET bottles
S	Sekimachikita	1-3 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
		4・5 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Huw	Huw
	Sekimachiminami	1 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Huw	Huw
		2-4 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
	Shakujiidai	1・2 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Sab	Sab
		3 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Sab	Sab
		4・5・7・8 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Sab	Sab
		6 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Sab	Lun	Sab	Sab
	Shakujiimachi	1 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Mye	Mye
		2・4・7・8 chome	Mar-Bye	Ika-1-3 Mye	Lun	Mye	Mye
		3・6 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Mye	Mye
		5 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Mye	Mye
T	Shimoshakujii	1・3 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Mar	Sab	Mar	Mar
		2・4-6 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Mar	Mar
	Tagara	1-5 chome (Ang mga sumusunod na lugar ay hindi kasali)	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Bye	Bye
		2 chome 42 ban, #4-6	Mar-Bye	Ika-2-4 Mye	Huw	Mar	Huw
	Takamatsu	1-5 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Lun	Lun
		6 chome	Mar-Bye	Ika-2-4 Sab	Huw	Lun	Lun
	Takanodai		Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Mar	Mar
	Tatenochō		Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Huw	Huw
	Toyotamakami	1 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Sab	Sab
		2 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Sab	Sab
Y	Toyotamakita	1-4 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Sab	Sab
		5・6 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Sab	Sab
	Toyotamaminami		Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Sab	Sab
	Toyotamanaka	1・2 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Mar	Mye	Sab	Sab
		3・4 chome	Lun-Huw	Ika-1-3 Bye	Mye	Sab	Sab
	Yahara	1-5 chome	Lun-Huw	Ika-2-4 Bye	Sab	Mye	Mye
		6 chome	Mye-Sab	Ika-1-3 Lun	Mar	Mye	Mye

Pamantayan sa Pagbubukod at Pagtatapon ng Recyclables at Iba pang Basura

- Bukod-bukurin ang mga basurang maaring muling gamitin batay sa uri nito. Ang mga basurang hindi nakabukod nang maayos ay hindi kokolektahin.
- Ilabas ang mga basurang nasusunog, hindi nasusunog, mga plastik, at gamit na papel sa tambakan hanggang 8:00 ng umaga. At pa ilabas ang mga basurang bote, lata, at PET-bottles sa tambakan hanggang 9:00 ng umaga.
- Huwag itapon ang basura sa mga hindi itinakdang lugar.
- Ang mga ordinaryong bahay na maglalabas ng mahigit sa tatlong 45 na bag ng basura sa isang araw ng tapunan ay kailangang magbayad.

Para sa mga Katanungan

Tungkol sa ①～⑤

Para sa mga nakatira sa may postal code na 〒176,179

Nerima Garbage Collection Office
Tel 03-3992-7141

Para sa mga nakatira sa may postal code na 〒177,178

Shakujii Garbage Collection Office
Tel 03-3928-1353

Tungkol sa ⑥～⑩

**Dibisyon para sa
Paglilinis ng Basurang
Maaring Muling Gamitin**
Tel 03-5984-1097

1

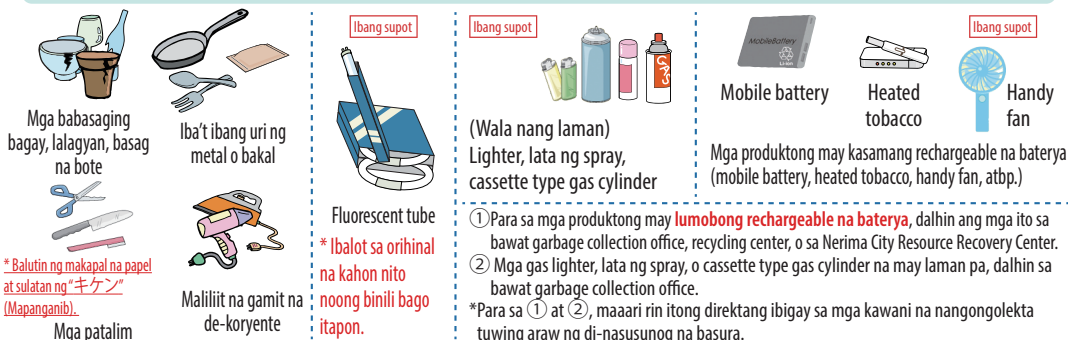
**Dalawang beses sa
isang linggo
Nasusunog
na basura**



- Kung maaari ay paghiwa-hiwalayin ang burnable na basura (tela, plastic atbp.) na mga may halong metal.
- Balutin ng papel at sulatan ng “キケン” (Mapanganib) ang mga panusok at iba pang matutulis na bagay.

2

**Dalawang beses sa
isang buwan
Di-nasusunog
na basura**



- ① Para sa mga produktong may **lumobong rechargeable na baterya**, dalhin ang mga ito sa bawat garbage collection office, recycling center, o sa Nerima City Resource Recovery Center.
- ② Mga gas lighter, lata ng spray, o cassette type gas cylinder na may laman pa, dalhin sa bawat garbage collection office.
- *Para sa ① at ②, maaari rin itong direktang ibigay sa mga kawani na nangongolekta tuwing araw ng di-nasusunog na basura.

3

**Isang beses sa
isang linggo
Mga plastik**

* Mga bagay na gawa sa plastik



● Mga lalagyan at pambalot na plastik



Banlawan nang magaan
* Kapag hindi matanggal ang dumi, itapon ito kasama ng nasusunog na basura.

4

**Isang beses sa
isang linggo
Lumang Papel Old Paper**



Itali nang magkakahiwalay ayon sa uri bago itapon. Ilagay sa kahon ang mga maliliit na papel kagaya ng memo pads, pagsama-samahin at itali ang mga magazines at iba pa o kaya ay ilagay sa supot na papel (na may vinyl coating). Tanggalin ang bahaging gawa sa plastic na nasa kahon ng tissue at window envelopes bago itapon.

5

**Isang beses sa
isang linggo
Pang-pagkain at
inum
Babasaging bote,
lata PET bottles**



Please pack them in a transparent or semitransparent bag and bring them to the collection site.



Ihiwalay ng supot ang mga sumusunod na basura bago itapon.

- Fluorescent tube
- Mga produktong may rechargeable na baterya
- Lighter
- Lata ng spray
- Cassette type gas cylinder



Hindi na kailangang ihiwalay ang mga produktong plastic sa mga lalagyan at pambalot na plastic, isama na lang ang mga ito sa iisang plastic. Bukod dito, huwag doblehin ang plastic at kung nakalagay na ito sa maliit na lagayan, itapon na lang ito ng ganoon.



Itapon sa itinakdang tapunan ng basura.

Sa umaga ng pangungolekta, dalhin at ilagay sa mga net na lalagyang itinalaga sa inyong Ward. (Huwag gumawa ng ingay kapag nagtatapon)



6 Mga Recyclables

**Lumang damit,
lumang tela**

Itinakdang tapunan ng basura
Araw ng pangungolekta, Oras

○ Mga maaring itapon

Mga baro, mga panloob kasuotan, jeans, atbp, mga kumot at sapin sa kama, atbp.



* Para sa itinakdang tapunan ng basura at oras ng pangungolekta, tingnan ang booklet na “Recyclable Resources and Waste Sorting and Disposal ng Nerima City”.

✗ Mga di-maaring itapon

Mga bagay na marumi, karpit, futon, bag, sapatos, mga bagay na may laman na bulak, mga damit na may electric fan, atbp.



- Labhan at tupiin nang maayos sa lalagyan.
- Ilagay sa transparent o semi-transparent na supot.



Ilagay sa itinakdang oras at lugar ng tapunan sa araw ng koleksiyon.

7 Mga Recyclables

**Mga
Pinaglutaang
Mantika**

Itinakdang tapunan ng basura
Araw ng pangungolekta, Oras

○ Mga maaring itapon

Vegetable oil
(salad oil, sesame oil, olive oil
at iba pa)

✗ Mga di-maaring itapon

Lard, dressing, toyo, palm oil,
langis ng makina,
tumigas na langis, atbp.



- 1) Katamtamang palamigin ang langis o mantika.
- 2) Isalin sa PET bottle.
- 3) Lagyan ng takip.

* Itapon din ang mga may takip na.

* Para sa itinakdang tapunan ng basura at oras ng pangungolekta, tingnan ang booklet na “Recyclable Resources and Waste Sorting and Disposal ng Nerima City”.



Dalhin sa nakalagak na kahong lalagyan sa itinakdang oras at lugar ng tapunan. (May ilang lugar din na may palagiang koleksyon)

8 Mga Recyclables

Mga Baterya

Itinakdang tapunan ng basura

Itapon din ito sa mga lugar na itinakda ng mga tanggapanang nakikipagtulungan sa pangungolekta ng mga baterya, atbp.

* Para sa itinakdang tapunan ng basura at oras ng pangungolekta, tingnan ang booklet na “Recyclable Resources and Waste Sorting and Disposal ng Nerima City”.

* Lagyan ng tape ang magkabilang dulo ng baterya para ma-insulate bago itapon.

* Kung hindi magawang dalhin sa pook ng koleksiyon, ibalot ito sa insulation material at itapon kabilang ng di-nasusunog na basura



9 Mga Recyclables

Rechargeable na baterya

Itinakdang tapunan ng basura

Ang General Incorporated Association na JBRC ang nangongolekta bilang bahagi ng kanilang recycling na proyekto. Maaaring ilagay ito sa mga “Recycling Box ng Rechargeable na Baterya” na makikita sa mga tindahan ng electronics at supermarket sa loob ng distrito (halimbawa: larawan sa kanan). Mayroon din nito sa unang palapag ng entrance ng West Building ng Ward Office, sa Nerima City Resource Recovery Center, at sa mga Recycling Center (Toyotama, Kasugacho, Sekimachi, Oizumi).

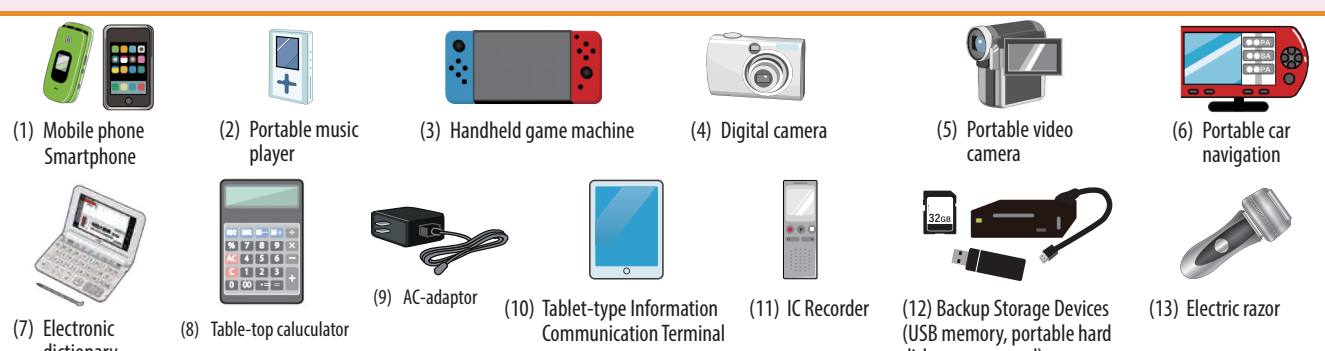
* Lagyan ng tape ang magkabilang dulo ng baterya para ma-insulate bago itapon. Kung hindi ito mailalabas sa itinakdang tapunan ng basura, siguraduhing insulated at itapon sa di-nasusunog na basura. Kung may paglobo na ang rechargeable na baterya, tingnan ang seksyon para sa di-nasusunog na basura.



10 Mga Recyclables

**Maliliit na
kagamitan sa bahay
(13 na aytem)**

Itinakdang tapunan ng basura



* Para sa itinakdang tapunan ng basura at oras ng pangungolekta, tingnan ang booklet na “Recyclable Resources and Waste Sorting and Disposal ng Nerima City”.

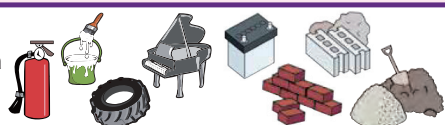
**Mga Hindi
Kinukulekta**

Mga bagay na delikado at nakapipinsala

Gasoline, kemikal, pintura, baterya ng sasakyan (Lead-acid battery) atbp.

Mga hindi madaling pagbukod-bukurin sa mga tanggapanang nangungolekta ng basura
Gulong ng sasakyan, piano, mga fire extinguishers, bato, lupa, buhangin, bloke, mga piraso ng kongkrito, atbp.

Para sa pagtatapon, i-request sa maker o sa inyong pinagbilhang tindahan.



**Mga Hindi
Kinukulekta
sa Inyong
Ward**

Dito kakailanganing magbayad ng recycling fee at fee sa pangungolekta

Personal Computer

Ang personal computer ay kokolektahin at muling gagamitin. Magtanong mula sa mga kumpanya na nagsasagawa ng pangungolekta paraan ng pangongolekta. Kung wala kayong alam na kumpanya na nagsasagawa ng pangongolekta, tumawag sa

PC3R Promotion Association
Tel 03-5282-7685



**TV, Air conditioner, Refrigerator,
Freezer, Washing Machine, Dryer**

Hilingin ang pagkuha nito sa tindahan kung saan bibili ng kapalit, o sa tindahan kung saan binili ang produkto. Kung walang mapagdalhan o walang mapag-iwanan,

Home Appliance Recycling Center
Tel 0570-087200 (Navi dial)



**Systema ng
pag-aplay**

**Malalaking
Basura
(May bayad)**

※ Karaniwang mahigit sa 30 cm

Tanggapan ng Malalaking Basura

Tel 03-5703-5399

Oras at Araw ng Tanggapan: Lunes – Sabado (hindi kasama ang mga araw sa pag-tatapos at pagsisimula ng taon) 8:00 – 19:00

Maaari din na gawin ang online application (tinatanggap 24 oras)
Hanapin ang salitang “粗大ごみ (Malalaking Basura)” sa website ng Nerima City.



* Muling magagamit ang bahagi ng malaking basura.

* Kahit binaklas o pinutol ang bagay, kabilang pa rin ito sa malalaking basura.



**Recyclable
Resources and
Waste Sorting App**



Maaaring hanapin ang impormasyon tungkol sa mga basura gamit ang Recyclable Resources and Waste Sorting App ng Nerima City!

App Store
からダウンロード



Google Play
で手に入れよう

